

|                      |  |
|----------------------|--|
| Số hồ sơ             |  |
| Mã truy cập          |  |
| Địa chỉ Bất động sản |  |
| Mô tả Pháp lý        |  |

## CHƯƠNG TRÌNH GIẢM THUẾ TIỀM NĂNG PHÁT TRIỂN: THÔNG TIN QUAN TRỌNG

**HẠN CHỐT QUAN TRỌNG:** Quý vị phải nộp Tờ khai Giảm Thuế Tiềm năng Phát triển năm 2026 cho Thành phố trước 11:59 đêm Thứ Bảy, ngày 28 tháng 2 năm 2026.

Chương trình Thí điểm Giảm Thuế Tiềm năng Phát triển (DPRP) cung cấp miễn giảm thuế cho các bất động sản đủ điều kiện thuộc Nhóm Công nghiệp Nhẹ (Loại 5) và Nhóm Doanh nghiệp và Khác (Loại 6). Được hỗ trợ bởi luật của tỉnh bang, chương trình này nhằm giúp các doanh nghiệp độc lập và các đối tác cộng đồng đang phải đóng mức thuế cao không tương xứng do tiềm năng phát triển.

Để được xem xét miễn giảm thuế theo Chương trình Thí điểm DPRP năm 2026, các chủ sở hữu (hoặc đại diện được ủy quyền) của các bất động sản đủ điều kiện phải **nộp tờ khai trước 11:59 đêm Thứ Bảy, ngày 28 tháng 2 năm 2026.**

Bất động sản liệt kê ở trên đã được xác định là đủ điều kiện được xem xét theo Chương trình Thí điểm DPRP năm 2026, tùy thuộc vào việc nộp tờ khai. Xin lưu ý rằng tờ khai áp dụng cho toàn bộ hồ sơ, có thể bao gồm nhiều địa chỉ. Vui lòng điền tờ khai bắt buộc bằng cách sử dụng thông tin ở đầu trang này theo một trong các phương thức sau:

1. Nộp tờ khai điện tử trực tuyến tại [vancouver.ca/taxrelief](https://vancouver.ca/taxrelief) (**ĐƯỢC KHUYẾN KHÍCH**)
2. Gọi số 3-1-1
3. Nộp trực tiếp tại hoặc gửi qua bưu điện thư đến Tòa Thị chính

Attn: Property Taxes—DPRP 453 West 12th Avenue, Vancouver BC, V5Y 1V4

Tờ khai đã điền phải được nộp **và Thành phố nhận được** chậm nhất là lúc 11:59 đêm **Thứ Bảy, ngày 28 tháng 2 năm 2026. Xin lưu mỗi hồ sơ chỉ cần một tờ khai.**

Hội đồng dự kiến sẽ xem xét Chương trình Thí điểm DPRP năm 2026, cùng với Chương trình Bình quân Đánh giá Đất đai có Mục tiêu, vào tháng 3 năm 2026. Xin lưu ý rằng nếu các chủ sở hữu bất động sản điền biểu mẫu trực tuyến tại [vancouver.ca/taxrelief](https://vancouver.ca/taxrelief) hoặc thông qua số 3-1-1 thì họ không cần gửi biểu mẫu đính kèm này qua đường bưu điện.

**ĐỂ BIẾT THÊM THÔNG TIN:** Gọi số 3-1-1 (có dịch vụ thông dịch) hoặc truy cập [vancouver.ca/taxrelief](https://vancouver.ca/taxrelief)